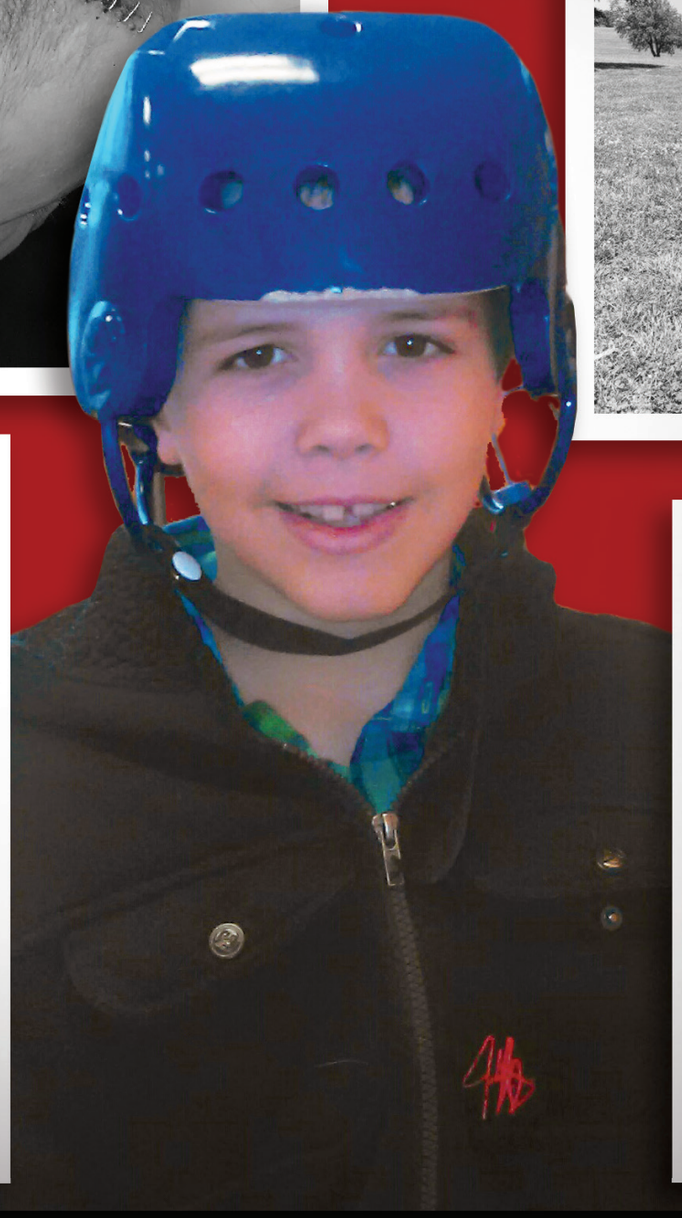
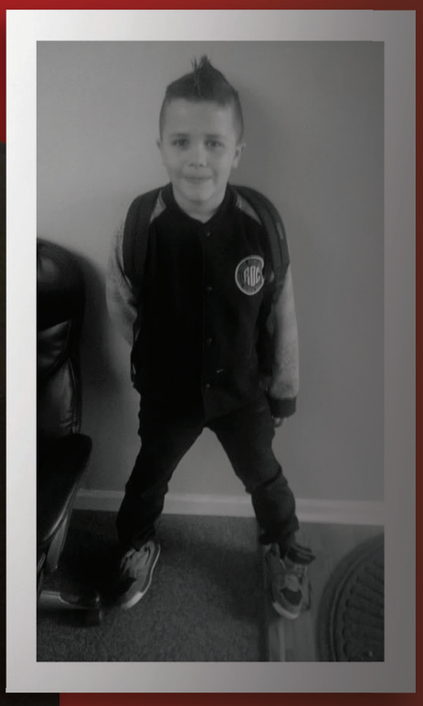
LA VOZ DE KY





ANTONIO: ANTES Y DESPUÉS DE UNA INJUSTICIA

BEFORE AND AFTER AN INJUSTICE

INFORMAR PARA FOMENTAR COMUNIDAD

VOL. 16, EDITION 3 • FEBRUARY 4-18, 2016

PAGINA2

FEBRERO 4-18, 2016 AÑO 16 NO.3

Información

Cortos Locales p.4
Local News p.4

ANTONIO: ANTES Y DESPUES DE UNA INJUSTICIA p.6

ANTONIO: BEFORE AND AFTER AN INJUSTICE p.8

HOROSCOPOS PG.18
DIVERSIDAD
DEPORTES - SPORTS PG.20

La Voz de KY
P.O. Box 54516,
Lexington, KY 40555
(859) 621-2106
lavozdeky@yahoo.com
www.lavozky.com

Staff
Andrés Cruz Editor/Publisher
Cristian Caballero Fotógrafo
José Morales / **Camillo Quintana** Fotógrafo
Chris Rosenthal Design
Francisco Martínez Distribution

Contributing Columnists
Jorge Grosso • Elisa Ana Machado • David Agrinsoni
Randi Ewing

Las opiniones y artículos publicados en La Voz pertenecen exclusivamente a su autor y no necesariamente reflejan la política editorial. The opiniones and articles published in La Voz belong exclusively to the author and do not necessarily reflect those of La Voz.

La Voz se distribuye para sus lectores y su es uso individual. El valor en efectivo de esta copia es de $1.50. Personas que se llevan copias de La Voz por cualquier otra razón aparte de su uso en forma de lectura, serán propensas a persecusión. La Voz is circulated to readers for their individual use. The cash value of this copy is $1.50. Persons taking copies of La Voz for any reason other than for reading use are subject to prosecution .. La Voz Application to Mail at Periodicals Postage Rates is Pending at Lexington, KY

Las armas de fuego apuntan hacia los jóvenes

El problema no que las muertes entre la juventud estadounidense sigan escalando, sino más bien que ni siquiera logran bajar ese paso ascendente. Aunque existió una disminución significativa de muertes con armas de fuego entre la juventud norteamericana después de la elevada ola de violencia a finales de los año 80 y principios de los 90s, durante la década anterior, las muertes con armas de fuego entre la juventud se han negado a disminuir, aún cuando el país ha logrado progresar en la disminución de muertes por accidentes de tránsito. De hecho, la taza de muertes en accidentes de vehiculares entre gente menor de 25 años de edad continúa decayendo a un paso 7 veces más rápido que la taza de mortalidad con armas de fuego. Dado este patrón, la muertes con armas de fuego mantuvieron el paso para sobrepasar las muertes en accidentes vehiculares para este grupo de edad en el 2015.

De hecho, accidentes vehiculares mataron a 33,561 personas en el 2012, año con estadística más reciente, mientras que muertes con armas de fuego acabaron con las vidas de 32,251 personas en los Estados Unidos en el 2011, año con la estadística más reciente disponible por Centers for Disease Control.

Pero al mirar los números de muertes con armas de fuego en los Estados Unidos solamente se cuenta una parte de la historia. Mientras que el grueso de número de gente joven muerta con armas es sin precedente, el impacto de la violencia armada en la sociedad inevitablemente la empuja a una dolorosa realidad cuando además se consideran los años de vida perdidos por muerte con armas de fuego. Esta medida considera no solamente el número general de muertes atribuidas a varias causas-tales como enfermedades, accidentes de auto, y violencia con armas- sino que también se considera la edad relativa de los individuos que murieron como resultado de estas causas para brindar otra medida del impacto en la sociedad por cada causa de muerte.

Muchas enfermedades causan más muertes todos los años que la violencia con armas de fuego, lo que podría llevarnos a concluir que la necesidad más urgente de salud pública por solventar son estas causas. Pero cuando estas causas de muerte, tal como enfermedades del corazón, cáncer, y Alzheimer son medidas en términos de años de vida potencial perdidos, el impacto de las mismas se reduce en comparación con las muertes o incidentes con armas de fuego. La razón de ello es simple: La violencia con armas de fuego afecta de manera desproporcionada a la gente joven, quienes fallecen décadas antes que individuos que murieron por otras causas. En contraste, enfermedades mortales tienden a causar la muerte en individuos que son de mucha mayor edad, y por lo tanto, resultando en menos años de vida potencial perdidos.

Más de 1 millón años de vida potencial se pierden cada año. Estos son años de vida de gente joven herida, muerta como resultado directo de las armas de fuego y que hubiesen logrado éxito académico, o se hubiesen integrado a la fuerza de trabajo, que tenían familias, y que pudieron haber contribuido al progreso social, económico y cultural de la sociedad de manera valiosa—todo borrado de un golpe por las armas de fuego.

The gunfire is killing our youth

The problem is not that gun deaths among American youth are going up, but rather that they are failing to go down. While there was a significant decrease in gun deaths among young Americans following the violent crime surge in the late 1980s and early 1990s, in the past decade, gun deaths among young people have barely declined, even as our country continues to make great progress in reducing car accident deaths. In fact, the car accident death rate among people under age 25 is dropping 7 times faster than the gun death rate. Given this trend, gun deaths were on track to surpass motor vehicle traffic deaths for this age group in 2015.

Indeed, gun deaths are not far behind motor vehicle accident deaths: Car crashes killed 33,561 people in 2012, the most recent year for which data is available, according to the National Highway Traffic Safety Administration. Firearms killed 32,251 people in the United States in 2011, the most recent year for which the Centers for Disease Control has data.

But looking at the number of gun deaths in the United States only tells part of the story. While the raw number of young people killed by guns is staggering, the impact of gun violence on society is drawn into even sharper relief when considered in terms of years of life lost by gun deaths. This measure considers not just the overall number of deaths attributed to various causes—such as disease, car accidents, and gun violence—but also takes into account the relative age of individuals who died as a result of these causes to provide another measure of the impact on society of each cause of death.

Many diseases cause more deaths each year than gun violence, which could lead one to conclude that the more urgent public health need is to address those causes. But when these causes of death, such as heart disease, cancer, and Alzheimer's disease, are measured in terms of years of potential life lost, their impact on society is reduced compared to gun deaths. The reason for this is simple: Gun violence disproportionately

affects young people, who are stricken down decades before individuals who die from other causes. In contrast, life-threatening diseases tend to cause death in individuals who are much older and therefore result in fewer years of potential life lost.

More than 1 million years of potential life are lost due to gun deaths each year. These are years of life that young people killed by guns would have achieved educational milestones, entered the workforce, had families, and contributed to the social, economic, and cultural advancement of society in untold ways—all erased by gunfire.

- La Voz

LA TIENDA DE COMPUTADORAS MAS COMPLETA DE LEXINGTON

KyTrade
COMPUTER SERVICES

NUEVOS SERVICIOS!

- Computadoras de Mesa y Laptops
- Reparaciones de PCs y Macs
- Limpiezas y Remoción de Virus
- Instalación de Redes Inalámbricas
- Reparación de Pantallas de Celulares
- Systemas de Cámaras de Vigilancia

Visítanos cerca de la UK en el
373 de Virginia Ave. Lexington

AHORA OFRECIENDO REPARACIÓN DE PANTALLAS DE CELULARES

Se habla español. Dueños y empleados latinos.

859-225-1700 kytrade.com

SEGURIDAD AL ALCANCE DE SUS MANOS

Vigile su casa o negocio desde cualquier lugar

KyTrade Surveillance

Kentucky Trade Company, Inc.
KyTrade Place Suite 100
373 Virginia Avenue
Lexington, KY 40504 USA
859.225.1700

Burton Family Dentistry

Susan Walmer Burton, DMD

431 S. Broadway Ste. 112 Lexington, Ky. 40508
Phone: (859) 255-6161-
Días de oficina: Lunes, Miércoles y Jueves
Patrocinamos la radio cristiana para hispanos: WYGH 1440 AM

¡Aprovecha 25% de descuento de Examen y Rayos-X!

NUESTRA OFICINA SE TOMA EL TIEMPO DE EXPLICAR
Todas las empleadas en nuestra oficina son bilingües pero lo más importante es que nos tomamos el tiempo para explicar cualquier pregunta dental que el paciente tenga.

Nosotros queremos que el paciente sepa y entienda exactamente el problema que tiene y lo que causa el problema.

Para las mujeres embarazadas que tienen tarjeta médica.
Sus esposos califican para el 50% de descuento del trabajo dental básico.
Después de la expiración de tarjeta médica, usted y su esposomantienen el 50% de descuento durante los siguientes 3 meses.

"Atencion, Apartir de Enero 1, 2016 ya no estaremos aceptando nuevos pacientes con tarjeta medica. Solamente nos quedaremos con pacientes existentes con buen record (que nunca falten sus citas y vengas a sus limpiezas cada 6 meses o lo que se requiere). Siendo lo contrario ya no los aceptaremos. Gracias"

Visítanos en: dentistasusanburton.dmd
Find me on facebook
www.drsusiburton.com

Hablamos Español

¡Más que un dentista...
Una Familia!

431 S. Broadway Ste. 112 Lexington, Ky. 40508 Phone: (859) 255-6161

CORTOS LOCALES

Humanizándonos– Una Experiencia Fotográfica

Lyric Theater & Cultural Arts Center
300 E 3rd St, Lexington, Kentucky 40508
Gallery Hop - Marzo 18th, 5-8pm
Abierto --Gallery Show Open - Feb. 5 - Mar 19

Ser humano significa permanecer conectados con nuestra humanidad y la realidad del universo. Significa abandonar la soledad de estar encerrado en ilusiones, sueños e ideologías, asustado de la realidad, y escoger dirigirse hacia la conectividad mutua. Ser humano es aceptar quiénes somos, con nuestra propia historia, y aceptar a los demás como son.

"Becoming Human"A Photography Experience - Geoff Maddock & Steve Pavey

Lyric Theater & Cultural Arts Center
300 E 3rd St, Lexington, Kentucky 40508
Gallery Hop - March 18th, 5-8pm
Gallery Show Open - Feb. 5 - March 19

To be human means to remain connected to our humanness and to the reality of the universe. It means to abandon the loneliness of being closed up in illusions, dreams and ideologies, frightened of reality, and to choose to move towards connectedness. To be human is to accept ourselves as we are, with our own history, and to accept others as they are.

– Jean Vanier, Becoming Human

Un Dentista para Toda la Familia

¡Votado por 6 años consecutivos como Dentista Favorito Central KY! Herald-Leader

facebook

¡Hablamos Español
Siéntase como en casa
con nuestro
personal hispano

DR. BILLY FORBESS - DMD.

Associated Family Dental Care

- Nuestra Filosofía es su Comfort.
- Personal Cuidadoso y Profesional.
- Hablamos Español.

Nuestro objetivo es mantener sus dientes, encías, lengua y mandíbula saludables durante su vida entera.

Con modernos servicios de diagnóstico, podemos ayudarle a tomar decisiones correctas para brindarle un mejor tratamiento de acuerdo a sus necesidades.

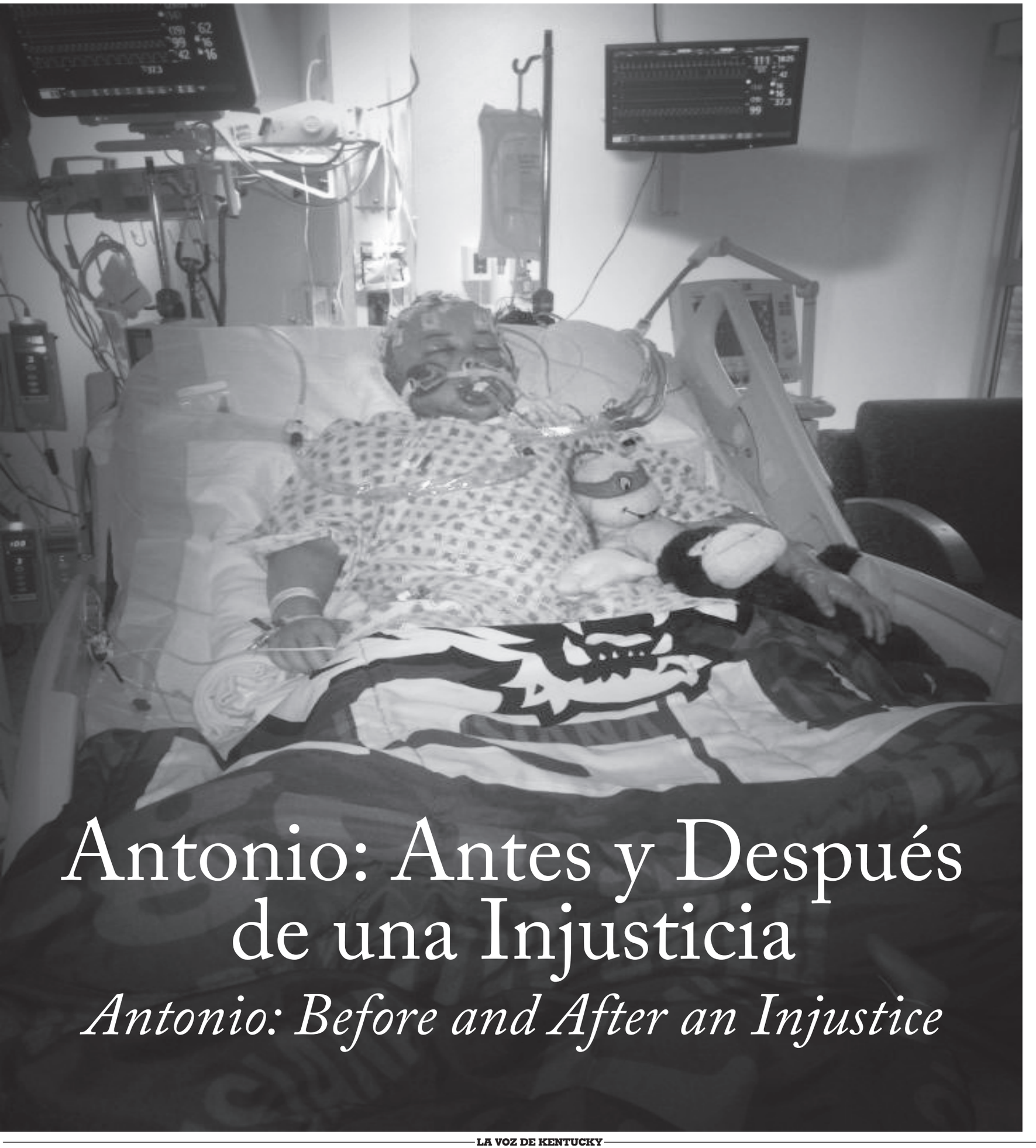
PRIMERA CONSULTA GRATIS!
FIRST CONSULTATION FREE!

SERVICIOS DE COSMÉTICA DENTAL

- Coronas.
- Calzas, o Rellenos.(fillings)
- Implantes Dentales.
- Veneers.
- Removemos Muela Cordal o del Juicio
- Limpieza
- Blanqueamiento de Dientes Zoom
- Nuevos Frenos Invisivblees INVISALIGN
- Atendemos Emergencia el Mismo Día

LLAMANOS: + 859 276 4345
www.sparklingsmilesoflex.com

DR. BILLY FORBESS, D.M.D
ASSOCIATED FAMILY DENTAL CARE LEXINGTON, KY
Tel: (859) 276 4345 **Dirección**: 2134 Nicholasville Road Lexington, Ky 40503.



Antonio: Antes y Después de una Injusticia

Antonio: Before and After an Injustice

A un año, familia cuenta la dura lucha de niño de 9 años víctima de disparo

Por La Voz

LEXINGTON-Ese día temprano Antonio jugó con la nieve como lo haría cualquier otro niño de nueve años de edad. Estudiante de la escuela primaria Northern con buenas calificaciones, con grandes cualidades atléticas y claramente en camino al éxito ya lograba definirse como un enamorado del fútbol y lleno de vida.

Antonio jamás imaginaba a su corta edad que su vida cambiaría por siempre sólo unas pocas horas después.

La pesadilla empieza a asomarse a eso de las 5:22pm . el sábado, 7 de marzo de 2015 en la intersección de Russell Cave Road y Hollow Creek Road. De acuerdo a la policía, la víctima viajaba con su familia, y dos hermanos cuando recibió un impacto de bala en la cabeza.

La historia recuenta que Antonio y su familia salían del estacionamiento del complejo de apartamentos en Hollow Creek road. Obstaculizados por un auto Nissan Máxima color blanco, la madre de Antonio, bajó la ventanilla de su auto para solicitarle de manera respetuosa al conductor si los podía dejar pasar.

Hasta este encuentro, la madre de la víctima y su familia nunca habían tenido contacto previo alguno con el sospechoso.

El sospechoso, Alberto Piñedas Contreras, 28, accede ala petición sin problema alguno permitiendo a la familia proceder hacia la calle Hollow Creek Road. La familia observa al auto Nissan Máxima blanco seguirles en Hollow Creek Road hacia Russell Cave Road. Justo al llegar a la intersección, el Máxima alcanza a la familia, baja la ventanilla y dispara 5 balazos en la parte trasera para darse a la fuga.

Alberto Piñedas Contreras, fue arrestado una semana después en West Virginia y está imputado directamente en el acto con cargos de asalto en primer grado.

"¿Por qué? Le preguntaría ¿Por qué disparó? ¿Por qué robarle su futuro? ¿Por qué? ¿Por qué se lo quitaste todo? Antonio solamente había vivido nueve años y tenía toda su vida por delante, todavía estaba decidiendo quién quería ser, cuándo salir a jugar. Le quitó todos su sueños. ¿Por qué le quitaste todo a Antonio? ¿Porque andabas de malas ese día? ", cuenta llorando a La Voz la madre de Antonio.

Para el pequeño Antonio y su familia la pesadilla se repite así misma todos los días, todas las horas, y a todos y cada uno de los segundos.

"Es que esta tragedia no se detiene. Todos los día sentimos rabia, frustrados, pero el enojo y la rabia no te empujan hacia delante", agrega.

Desde entonces, la bala que impactó la cabeza de Antonio lo tuvo ciego por un tiempo y lo ha enviado al quirófano cuatro veces a sufrir largas y delicadas cirugías cerebrales. Antonio deberá a someterse a otra cirugía cerebral en dos o tres meses. Su memoria está destruida, sus sueños atléticos y futuro en ruinas. El pequeño futbolista de nueve años sufrió una regresión cognitiva y motora a un niño de dos años.

Todos los días es una lucha por sobrevir, sus migrañas debido a inflamación o infección cerebral son agudas y recurrentes. Debe tomar cerca de 15 pastillas diferentes al día. Antonio ya no puede salir a jugar o correr, o tener una vida al menos normal.

"Tienes dos alternativas en esto, la peor…acostarte y morirte de dolor, encerrarte y olvidarte de todo; o tienes una segunda alternativa, te levantas y peleas con todo lo que tienes, sigues hacia delante para darles a tus hijos lo mejor".

Aún así, las consecuencias no solamente han sido devastadoras para el desarrollo físico y emocional de Antonio. Su familia, sus amigos y seres queridos también llevan abiertas en ellos sus heridas.

El trauma psicológico y el peso económico han sido extenuantes para los hermanos y padres de Antonio. Largas semanas prácticamente viviendo en salas de espera de hospitales, pesadillas, flashbacks, terapia y el constante miedo de alguna complicación médica severa extienden una larga y lenta batalla para esta familia.

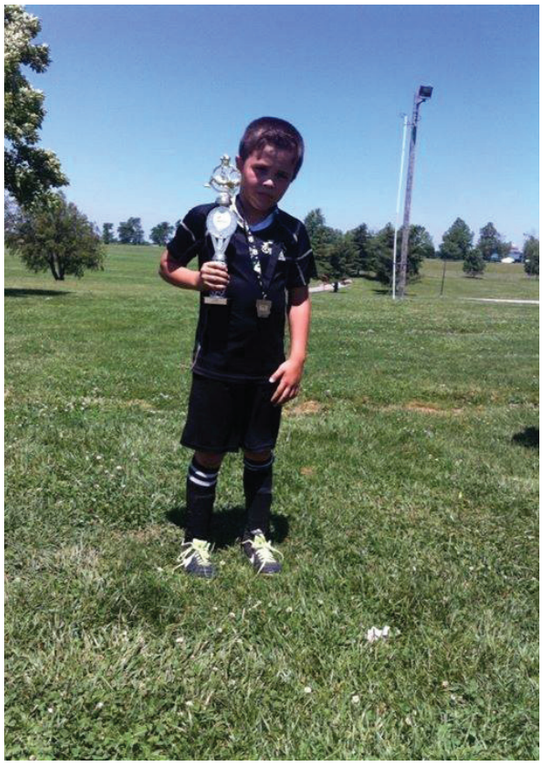
"El amor por nuestros niños nos empuja. Son nuestro fundamento. Son todo nuestro mundo. Sus sonrisas, el brillo de sus ojos nos mueven a seguir luchando. Yo básicamente perdí a mi hijo hace un año el 7 de marzo. Como madre y padre de familia tienes que aprender a adaptarte a tus hijos, es muy duro pues cada vez que despierta de una operación cerebral despierta un poquito diferente de cómo era y tenemos que re-aprender como es él de nuevo una y otra vez.

Usted puede ayudar a Antonio y su familia donando en las siguientes páginas:
http://www.gofundme.com/antonior
http://www.gofundme.com/gingerlex

"Tienes dos alternativas en esto, la peor…acostarte y morirte de dolor, encerrarte y olvidarte de todo; o tienes una segunda alternativa, te levantas y peleas con todo lo que tienes, sigues hacia delante para darles a tus hijos lo mejor".

Family tells the up-hill battle for a 9-year-old boy shot in the head one year

By La Voz



LEXINGTON-Earlier that day Antonio played in the snow like any other 9-year-old would play. The Northern Elementary student was like any other child. He was a good student, great athlete, crazy about soccer and full of life. He was clearly on the path to success.

He never imagined his life would change forever that late afternoon.

The nightmare begins to develop around 5:22 pm., Saturday, March 7th, last year, near Russell Cave Road and Hollow Creek Road. Police said Antonio was riding in the car with his parents and two other siblings, when suddenly he was hit in the head by a bullet.

The story recounts that while driving through a parking lot and obstructed by a white Nissan Maxima, the mother of the Antonio, rolled down the window and very politely had asked a gentleman they had never met before, to let them get through.

They keep driving on Hollow Creek Road and observed the same white Nissan following them toward Russell Cave Road. Just at the intersection, before the vehicle decides to turn right toward town, the suspect pulls up next to them and shoots five times to the back of their vehicle. The suspect escapes taking a left, away from town.

The suspect, 28-year-old, Alberto Piñedas Contreras, was arrested in West Virginia a week later on March 12, 2015, and faces a grand jury on charges on first-degree assault.

"Why? I would ask him [the shooter] why? Why would you take his future? Why? Why did you take it all away? He had only lived 9 years of his life with everything ahead of him, still deciding whom he wanted to be, when to play. He took all his dreams away. Why did you take it all away from him? Just because you were having a bad day? " Says crying Antonio's mother.

For Antonio and his family that same nightmare repeats itself every day, every hour, and every second.

"It has not stopped. Every day we feel angered and frustrated, but anger does not move you forward", adds Antonio's mother.

Since then, the sole bullet that impacted Antonio's head left him blind for some time and sent him to survive four dramatic brain surgeries, one more coming in two or three months. His memory has been destroyed, and his athletic dreams and future in

ruins. Antonio regressed from a vibrant 9-year old to the cognitive capabilities of a two-year old.

Every day is a struggle to survive. His migraines due to brain swelling and infections are painful and recurrent. He takes about 15 different pills daily. He cannot run, play, or have a normal life.

"You have two choices in this. The worse choice… you can lay down and die. Just shut it all out, keep it all out. Or your second choice, you get up and you fight, you keep going to give your kids your best."

However, the consequences have not only taken a toll in Antonio's physical and emotional development. His family, his friends and loved ones also still bare the damage of his injuries.

The psychological trauma and financial constraints have been strenuous for Antonio's parents and siblings. Long weeks in hospital waiting rooms, flashbacks, nightmares, counseling, 24-hour a day care for him, and fear of severe health complications extend a long and slow up-hill battle for this family.

"The love from our children keeps us going. They are our rock. They are our world. Their smiles and the twinkle in their eyes keep us going. I lost my child on March 7 last year, and as a parent you have to learn to adapt to your child. It is hard, because every time he wakes up from a brain surgery he is a little bit different and I had to re-learn him again and again."

You can help Antonio and his family by donating at go-fund-me at: http://www.gofundme.com/antonior http://www.gofundme.com/gingerlex

"You have two choices in this. The worse choice… you can lay down and die. Just shut it all out, keep it all out. Or your second choice, you get up and you fight, you keep going to give your kids your best."

BLUE STALLION BREWELRY CO. Y LA VOZ
NOCHE BENÉFICA PARA ANTONIO

CUANDO -- WHEN:
February 15, 2016 @ 12:00 pm – 11:00 pm

DONDE -- WHERE:
Blue Stallion Brewing Co.
610 West 3rd Street
Lexington, KY 40508 USA

COSTO --COST:
Free-gratis

CONTACTO:
La Voz de Kentucky (859) 621-2106

Event website: http://bluestallionbrewing.com/event/mission-monday-la-voz-benefitting-family-antonio-franklin/?instance_id=7547

COMMUNITY MISSION MONDAY

Todos los lunes, Blue Stallion Brewing dona el 10% de sus ventas de cerveza para una causa social. Esta semana en asociación con La Voz de KY se realiza el evento para beneficiar la familia de Antonio.

Antonio recibió un balazo en la cabeza en 2015.

COMMUNITY MISSION MONDAY

Each Monday, Blue Stallion Brewing donates 10% of taproom sales to local non-profits. This week, in association with La Voz de Kentucky we're holding a fundraiser for the family of Antonio Franklin.

Antonio was seriously injured by gun violence in April of 2015.

Usted puede ayudar a Antonio y su familia donando en las siguientes páginas:
http://www.gofundme.com/antonior
http://www.gofundme.com/gingerlex

THIS IS AN ADVERTISEMENT. OFFICE IN LEXINGTON, KY.

Atención Roofers, Podadores de Árboles, Trabajadores de Manufactura o Personas en Trabajo Peligroso y Personas en Accidentes Automovilísticos

Resolvemos casos relacionados con lesiones en el trabajo. Si te has lesionado en el trabajo usted califica para recibir una compensación económica aunque no tenga papeles de trabajo. Usted tiene derecho a una compensación.

El Tigre de la Ley

Abogado Sam Rock
ROCK LAW GROUP
859-259-1000
844SAMROCK

859-259-1000 1450 North Broadway, Lexington, KY 40505 WWW.ROCKLAWGROUP.COM

Soy tu agente de Bienes Raíces especializada en la parte de compra y venta residencial. Mi meta es poder servir en su propio idioma de la mejor manera a cada uno de mis clientes, ayudándole paso a paso en todo el proceso.

Mi misión es ayudar a la comunidad Latina de Kentucky hacer su sueños de comprar casa una realidad!

Angelica Hebert
2700 Old Rosebud Rd
Suite250
Lexington, KY
40509
Llama hoy para una asesoria al
(502)316-5684
Sigueme /AngelicaHebertKW

REALTOR® EQUAL HOUSING OPPORTUNITY

Gran Kaizandu

El famoso indio de Alabama, único, verdadero chaman y curandero amazónico

"PARE DE SUFRIR" USTED SI PUEDE SER FELIZ

Queridos hermanos les saluda su amigo y sanador espiritual indio Kaizandu. Traigo los secretos que la madre naturaleza me dio, para ayudarles a solucionar todos sus problemas. Te atiendo personalmente, te muestro la cara de tu enemigo y el maleficio que te hicieron ante tus propios ojos. También te doy solución a larga distancia.

Los síntomas más comunes de la brujería: impotencia sexual, caída del cabello, nauseas, perdida de sueño, manchas extrañas en la piel, es rechazado, traicionado y abandonado por el ser que ama, se siente nervioso, de mal genio y deseos de tomar licor, en los exámenes médicos no sale nada. Fracasa en los negocios, el dinero no le rinde, todo le sale mal, tiene mala suerte.
Una brujería puede destruir su hogar y llevarlo a la tumba antes de tiempo. Si tiene alguno de estos síntomas o está pasando por momentos de angustia, ganas de llorar o quitarse la vida, agarre ahora mismo el teléfono y llame. Tengo el conocimiento y los poderes espirituales para liberarlo de todo mal natural, sobrenatural, curo todo tipo de trabajo vudú, maleficio, brujería, salamiento, curo enfermedades desconocidas, alcoholismo, drogadicción, mala suerte.

SECRETO DE AMOR

INDIO KAIZANDU CHAMAN CURANDERO

Regreso, ligo y domino al ser amado con un amarre de alto poder, salvo tu matrimonio, noviazgo o relación, recupero tu felicidad inmediatamente, retiro amantes, rivales o personas entrometidas.

GRATIS: CONSULTA, LECTURA DE CARTAS Y CONSEJOS DEL GRAN CHAMAN, 25 AÑOS DE EXPERIENCIA

100% GARANTIZADO LLAMA YA 205-356-7547

Santuario #1: 2166 Hwy 31 South Pelham, AL 35124 - **Santuario #2:** 201 Yeager Pkwy Alabaster, AL 35124

Publicidad pagada. El periódico Hola TN no se hace responsable por los productos o servicios de sus anunciantes.

Declaraciones de Impuestos tienen consecuencias

SAM ROCK ABOGADO

Este artículo explora el fraude en los impuestos dentro de la comunidad inmigrante y la comunidad indocumentada. Este artículo está diseñado a discutir cómo una declaración de impuestos fraudulenta puede tener un efecto muy negativo para usted y su futuro.

Acciones determinadas como fraude

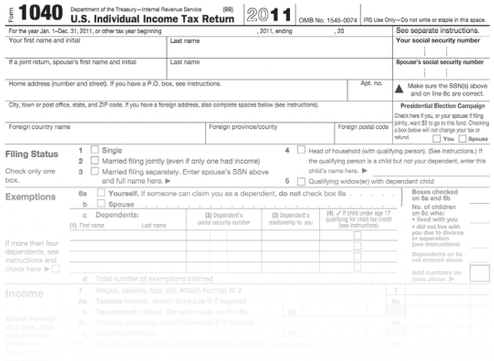
Declarar que un menor -al cual usted declara como dependiente-vive con el contribuyente en los Estados Unidos para obtener el crédito que el IRS otorga es uno de los tipos de fraude más comunes. Nos referimos a esto como el Fraude en los Impuestos por Reclamo de Dependientes/Menores. Otro tipo de fraude involucra declarar a otras personas como dependientes económicos cuando el contribuyente no provee el 50% del apoyo económico de tal dependiente. Durante el año anterior el Departamento del Tesoro difundió varios reportes discutiendo el Fraude de Reclamo de Dependientes dentro de las poblaciones usando un ITIN, o Número de Declaración de Impuestos. Así mismo, el Tesoro parece haber aumentado las auditorías de personas que utilizan un ITIN y reclaman dependientes.

Devolución del reembolso, multas y cárcel

Si usted ha reclamado el Crédito de Dependientes/Menores en su impuestos, y luego es objeto de una auditoría por el IRS y usted no puede brindar prueba que uno o más dependientes vivían con usted cuando usted lo declaró así en su declaración de impuestos, entonces usted no podrá recibir el crédito o exención o deberá pagar ese reembolso al Tesoro. Si la auditoría resulta relacionada con múltiples años, entonces usted deberá pagar múltiples años de reembolsos que usted recibió, además de un interés y multas. Si el Departamento del Tesoro cree que usted cometió el fraude de manera intencional, entonces ellos podrán iniciar cargos criminales, e inclusive cárcel. Sí, usted puede terminar en la cárcel. EL Departamento del Tesoro ha subido la presión en este tipo de fraude por lo tanto no se preste a experimentar esta desagradable situación al desentenderse de que sus declaraciones son completadas incorrectamente reclamando esta exención o al intencionalmente declarar que sus dependientes viven aquí.

Repercusiones en su estatus migratorio

Finalmente, y de igual importancia, es que usted puede destruir su oportunidad de legalizarse y legalizar a su familia si usted comete fraude con los impuestos. Jueces de inmigración pueden denegar casos cuando consideran que la persona aplicando no tiene 'un buen carácter moral". Jueces han negado beneficios migratorios cuando el contribuyente ha presentado declaraciones de impuestos en donde el



Form **1040** Department of the Treasury—Internal Revenue Service (99) **U.S. Individual Income Tax Return** **2011** OMB No. 1545-0074 IRS Use Only—Do not write or staple in this space.

For the year Jan. 1–Dec. 31, 2011, or other tax year beginning , 2011, ending , 20 See separate instructions.

Your first name and initial | Last name | Your social security number

If a joint return, spouse's first name and initial | Last name | Spouse's social security number

Home address (number and street). If you have a P.O. box, see instructions. | Apt. no. | Make sure the SSN(s) above and on line 6c are correct.

City, town or post office, state, and ZIP code. If you have a foreign address, also complete spaces below (see instructions). | Presidential Election Campaign

Foreign country name | Foreign province/county | Foreign postal code | Check here if you, or your spouse if filing jointly, want $3 to go to this fund. Checking a box below will not change your tax or refund. You Spouse

Filing Status Check only one box.
1 Single
2 Married filing jointly (even if only one had income)
3 Married filing separately. Enter spouse's SSN above and full name here.
4 Head of household (with qualifying person). If the qualifying person is a child but not your dependent, enter this child's name here.
5 Qualifying widow(er) with dependent child

Exemptions
6a Yourself. If someone can claim you as a dependent, do not check box 6a
b Spouse
c Dependents: (1) First name Last name | (2) Dependent's social security number | (3) Dependent's relationship to you | (4) ✓ if child under age 17 qualifying for child tax credit (see instructions)
If more than four dependents, see instructions and check here
d Total number of exemptions claimed

Boxes checked on 6a and 6b
No. of children on 6c who:
• lived with you
• did not live with you due to divorce or separation (see instructions)
Dependents on 6c not entered above
Add numbers on lines above

Income
7 Wages, salaries, tips, etc. Attach Form(s) W-2
8a Taxable interest. Attach Schedule B if required
b Tax-exempt interest. Do not include on line 8a
9a Ordinary dividends. Attach Schedule B if required
b Qualified dividends
10 Taxable refunds, credits, or offsets of state and local income taxes

Attach Form(s) W-2 here. Also attach Forms W-2G and 1099-R if tax was withheld.

contribuyente completó de manera incorrecta el estatus marital, tal como cabeza de familia soltero en lugar de casado cuando están viviendo con su esposa. Muchos jueces también han denegado beneficios o estatus migratorio por declarar de manera incorrecta el número de dependientes.

Recuerde, éstas son sus declaraciones de impuestos. Usted firma su declaración de impuestos y usted es responsable de la información en esas declaraciones. Por lo tanto, no sacrifique su futuro por un par de miles de dólares de un reembolso fraudulento. Es muy importante que usted entienda que es crucial asistir a un preparador de impuestos con integridad y que realiza su preparación correcta y legalmente; y no un preparador de impuestos dispuesto a preparar una declaración fraudulenta con la sola intención de conseguirle un reembolso más alto. Estas declaraciones le pueden afectar por el resto de su vida.

Tax returns have consequences

SAM ROCK ATTORNEY

This article discuses tax fraud within the undocumented and immigrant communities. The previous article analyzed dependents and the child tax credit. This article is designed to discuss how filing a fraudulent tax return can have a very negative effect on you and your future.

Actions considered as fraud

Stating that minor dependents lived with the taxpayer in the United States in order to obtain the child tax credit is one of the more common types of tax fraud. We will refer to this as Child Tax Credit Fraud. Another type of fraud involves claiming persons as financial dependents when the taxpayer does not provide over 50% of the financial support for the dependent. In the past year the Treasury Department has several reports discussing Child Tax Credit fraud within the ITIN filing population. In addition, they seem to have increased their audits of persons who claim the Child Tax Credit with for an ITIN dependent.

Repayment, Fines and Jail Time

If you have claimed the Child Tax Credit, and then are audited by the IRS and you cannot provide the proof that one or more dependents lived with you when you stated on the tax return that they did live with you, then you can have the credit denied or have to repay your refund to the Treasury Department. If the audit relates to multiple years, then you might have to pay back multiple years of refunds that you received, plus interest and penalties. If the Department of Treasury believes you intentionally committed fraud, then they could seek criminal penalties, and even jail time. Yes, you can go to jail. The Department of Treasury is cracking down on this type of fraud so don't put yourself in harm's way by not knowing if your returns incorrectly claim this credit or by intentionally misrepresenting that your dependents live here.

Immigration Repercussions

Finally, and equally important, is that you can destroy your future opportunity to legalize you and your family if you commit tax fraud. Immigration Judges can deny cases when they believe the person does not have "good moral character." Judges have denied immigration benefits where the taxpayer presented tax returns wherein the taxpayer filed with an incorrect marital status, such as head of household (single) instead of as married when they were living with their spouse. Judges have also denied immigration benefits for improperly claiming dependents.

Remember, these are your tax returns. You sign the returns and are responsible for the information on the returns. Therefore, don't sacrifice your entire future for a couple thousand dollars in fraudulent refund. It's important to understand that it's crucial to go with a tax preparer with integrity and who does your return correctly and legally, and not one is willing prepare a fraudulent return just to get you a higher refund. These filings can affect you forever.

The Law Office Of
Heather A. Hadi
Abogada de Inmigración PSC
329 W. Fifth Street, Lexington KY 40508 Tel: 859-537-0393

Divorcio y Custodia
Criminal
Inmigración
Violencia Doméstica **(VAWA)**
DACA
Fianzas de ICE Bond Hearings
Casos Deportación
Visas Temporales
Visas U
Green Card de Base Laboral
Green Card de Base Familiar
Green Card con base de inversión
Renovación de Green Card
Ciudadania

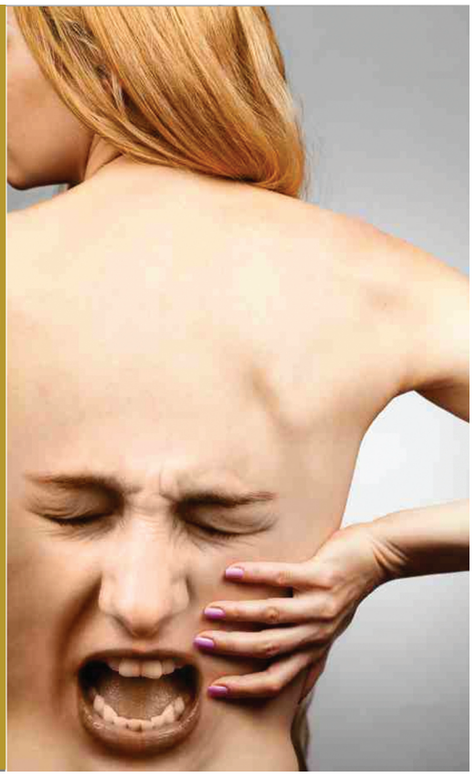
Hablamos Español, Consulta $25

Heather A. Hadi
Abogada de Inmigración

ESTE ES UN ANUNCIO. THIS IS ADVERTISING

¿Te Duele Tu Cuerpo?
¡Tú Necesitas un Masaje!

Masajes para todo tipo
de dolor en el cuerpo



LUIS ACEVEDO, LMT
2040 Regency Road, Lexington, KY 40503
Citas al (859) 552-5354

Latin THERAPEUTIC MASSAGE CENTER

Pegasus Place Apartments

OPCIONES DE ARRENDAMIENTO
1 RECAMARA - 750 SQ Feet
Standard: $ 570.00 / Mes
Renovado: $ 595.00 / Mes
2 RECAMARAS - 950 SQ Feet
Standard: $ 625.00 / Mes
Renovado: $ 695.00 / Mes
Término corto Disponible (Cargos Aplican)
!! PREGUNTEN POR LOS ESPECIALES DEL MES !!

DETALLES DE COMODIDADES
* UNA y DOS recamaras disponibles
* Agua, Basura y Albañal incluidos
* Closets amplios
* Se aceptan mascotas
* Piscina privada
* Canchas de Baloncesto, Voleibol, y Tenis
* Lavandería abierta 24-horas
* Pregunte por habitaciones renovadas
* **Cerca de 'Downtown' , UK Campus y Fayette Mall**

Menciona 'La Voz' y los cargos de Aplicación serán descontados

! LLAMENOS HOY !
Teléfono : 859-277-9311 Fax : 859-276-1622
E-mail : pegasusplacemanager@gmail.com
Dirección : 2504 Larkin Road, Lexington,KY 40503
Horario : Lunes - Viernes 9 am - 6 pm, Sábado : 10 am - 4 pm

Ofrecemos garantía nacional por un año en partes y mano de obra
Reparación mantenimiento de cualquier modelo de vehículo

5 Razones por las cuales Preferirnos:
-Cambio de Bujías y Cables, Afinación -Frenos con garantía de vida
-Alineación y Balanceo -Diagnóstico, Luz de Motor, ABS, Etc.
-Escape personalizado

¡Menciona este anuncio y recibe descuento del 10%!

1498 Leestown Road Lexington, KY 40511- www.5starexhaust.com (859)231-5750

Oasis by biviann del mar salon

Barbería y Salón de Belleza para toda la Familia
Cortes, Tintes, Permanentes, Barba y Diseños

1388 Alexandría Drive #2
Lexington, Ky 40504
(859) 287.9005

Crankshaft Inc.
Trabajo Manufactura

International Crankshaft, Inc.,
Un líder en el suministro para el mercado automovílistico se está expandiendo y tiene 15 posiciones abiertas para contratación directa en posiciones de trabajo a tiempo completo en producción. Salario Tiempo Completo empieza en $14.45 / hr según turno y asignación.

También brindamos excelente paquete de beneficios !

Seguro Médico y Dental
después de 60 días
401(K) con compañía
match en 6 meses
Feriados Pagados
Seguro de Vida Pagado

Incapacidad temporal o de largo periodo
Vacaciones Pagadas
Día de Emergencias Pagados
Uniformes Proveídos
Zapato de Seguridad y Anteojos con prescrip.
Paga Allowance
Flexible Spending and Health Savings

Estamos Contratando en Manufactura
¡Aplica!

International Crankshaft, Inc.

Se requiere que los aplicantes tengan un diploma de preparatoria o GED, pasar un examen de cabello-3 meses, verificación de historial y de E-Verify. Favor de llenar aplicación en persona o correo electrónico: hr@icicrank.com.

International Crankshaft, Inc.
Attention: Human Resources
101 Carley Court
Georgetown, KY 40324
(502)-868-0003 -- EOE--

Es tiempo de matricularse para kindergarden

Cualquier niño o niña que cumpla los 5 años de edad el 1 de octubre o antes es elegible para asisitir al kindergarden de jornada completa en la Escuelas Públicas del Condado de Fayette. La ley estatal requiere que los niños y las niñas asistan a la escuela si cumplen los 6 años antes del 1ro de octubre.

Los padres y tutores legales deben llamar a la assigned school (escuela asignada) de su hijo, a la escuela de barrio donde viven o al departamento de Comunicaciones/Relaciones Públicas al 381-4130 si tienen preguntas.

Las matriculas para estudiantes nuevos al distrito la maneja la assigned school (escuela asignada) de su hijo. Si no se siente cómodo hablando inglés, favor de llamar al 859-381-4179 y le proveeremos un intérprete para que vaya con usted a la matrícula.

Para nuevos estudiantes las ventanas de matrícula son de 9 a.m. a 1 p.m. durante los siguientes días:

• 4-28 feb. al 20 de marzo
• Del 8 al 25 Abril
• Cada martes desde el 17 de junio hasta el 22 de julio
• 29 julio hasta el 13 de agosto (primer día de clases)
• Matrícula para el curso lectivo del próximo año en el programa pre-escolar de Fayette County Preschool Program abre 20 de Abril .

Documentos necesarios:

Certificado de nacimiento del niño(a) Se requiere una copia oficial del certificado de nacimiento del niño para inscribirlo. Si un niño no tiene uno, se puede obtener una Solicitud para Certificado de Nacimiento en: The Fayette County Health Department, 650 Newtown Pike Lexington, KY, (859) 252-2371.

Prueba de residencia

Las escuelas van a requerir prueba de residencia. Favor de chequear con la escuela antes de registrarse. Debe estar preparado para presentar una escritura o contrato de renta junto con una cuenta de servicios.

Récord de Inmunización

Todos los estudiantes en Fayette County Public Schools deben tener un certificado válido de inmunización de Kentucky que debe ser presentado a más tardar el primer día de clases.

Examen Médico • Examen de la Vista

Todos los estudiantes que entren en la escuela por primera vez deben tener prueba de un examen de la visión hecha por un oftalmólogo o por un optometrista por el 1º de enero del año que se matriculan. Los que examinan los ojos proveerán los formularios que los estudiantes necesitan presentar en la escuela.

Contacte a su escuela asignada para más información.

It's time to register for kindergarten

Any child who turns 5 on or before Oct. 1 is eligible for full-day kindergarten in the Fayette County Public Schools. State law requires children to attend school if they will turn 6 on or before Oct. 1.

To enroll a child, families should go to the school their neighborhood is assigned to and fill out a registration packet. To find out which school, visit www.fcps.net/street or call 859-381-4315.

Registration for students entering the Fayette County Public Schools for the first time is open from 9 a.m. to 1 p.m. during the following enrollment windows:

• Feb. 4-28, plus evening registration 4 to 7 p.m. on Feb. 4 and Feb. 5
• April 8-25, plus evening registration 4 to 7 p.m. on April 9
• Tuesdays from June 17 through July 22, excluding July 1 (elementary only)
• July 29 through Aug. 13, the first day of school

To enroll a child in FCPS, families should go to the school their neighborhood is assigned to and fill out a registration packet. To determine which school, use the online street directory or call (859) 381-4315 for assistance. For required paperwork, documentation and health forms, visit www.fcps.net/registration.

After each registration window closes, families will receive a letter either confirming a student's enrollment in the neighborhood school or advising that their school is full and explaining their options.

Registration for next year's Fayette County Preschool Program opens April 20.

Documents to bring with you to register:

• Child's birth certificate
• Two proofs of residence, such as a property deed, sale agreement or current lease agreement in your name AND a secondary document such as a current utility bill or a current tax bill or receipt

After each registration window closes, letters will go out either confirming a student's enrollment in the neighborhood school or advising families that the school is full and explaining their options.

When school begins, you need to provide the following items. If you have them already, you may bring them when you register your child:

• Child's immunization records
• Proof of an eye exam
• Proof of a preventive health care examination
• Court documents pertaining to your child (if applicable)

If you don't feel comfortable speaking English, please call 859-381-4179, and we will arrange for an interpreter to go with you to register.

Questions? Call 859-381-4130 or visit www.fcps.net.

CORTOS LOCALES

A GRAN RECURSO: KIDZ CLUB

¿Tienes niños/as con necesidades médicas especiales?

LEXINGTON-Para familias que tienen niños o niñas con necesidades médicas especiales puede ser difícil encontrar un balance entre el trabajo, escuela y el quehacer diario mientras al mismo tiempo se provee cuidado apropiado para sus hijos/as. Por esa razón fue creado el Kidz Club por Lee Zimmeramn hace 15 años en Louisville.

El Kidz Club es un programa prescrito Atención Pediátrica extendido (PPEC). PPEC es un programa de tratamiento de día que ofrece una atención de calidad de enfermería especializada, la educación y las necesidades de seguridad para los niños de 6 semanas a 20 años de edad. En términos más simples, somos una guardería médica enfermera suficiente personal para los niños con necesidades especiales que no pueden asistir a una guardería típica.

Dani Rodgers, el coordinador de relaciones comunitarias de el Kidz club eplica:
"El Kidz Club es una facilidad diurna para niños y niñas edades 6 a 21 que tienen necesidades medicas especiales. Condiciones que abarcan asma hasta necesidades médicas complejas que pueden ser observadas por el personas de enfermeras registradas, asistentes de enfermería registrados a nivel estatal, El Kidz Club también ofrece transporte si posible, terapia en el hogar(terapia física o del habla). Pécs reciben reemboloso de los provvedores de seguros de salud y Medicaid, y coo resultado no resulta en gasto extra para las familias.

Hay tres centros, uno en Louisville, Lexington, Erlanger, KY y Saint Petersburg Florida

Los niños con un diagnóstico médico son admitidos en el club Kidz a través de un proceso de referencia. El proceso se inicia contactando El Kidz club directamente. El medio más eficaz de contacto es llamando a nuestro número de referencia al (888) -902-5439. La llamada es gratuita.
Contacto también se puede hacer llamando al Centro de Kidz club más cercano a usted.

The Kidz Club • Lexington
2200 Regency Road
Lexington, KY 40503
Phone: (859) 224–079
Usted puede dar un 'like' The Kidz Club en Facebook, seguirles en Twitter, y leer más en www.thekidzclub.com .

A GREAT RESOURCE: KIDZ CLUB

Do you have children with special medical needs?

LEXINGTON-For families that have children with special medical needs, it can be difficult to find a balance between work, school, and daily errands while providing proper care for their children. It is for this reason that The Kidz Club was created by Lee Zimmerman over 15 years ago in Louisville. The Kidz Club operates as a Prescribed Pediatric Extended Care (PPEC) facility, with 5 centers in Kentucky. PPEC is a day treatment program that provides quality skilled nursing care, education, and custodial needs for children 6 weeks up to 21 years of age.

Dani Rodgers, the Community Relations Coordinator for the The Kidz Club-Lexington, had this to say:
"The Kidz Club is a daytime care facility for children ages 6 weeks to 21 who have ongoing medical needs. Conditions ranging from asthma, for example, to more complex medical needs can be overseen by our registered nursing staff, state registered nursing assistants, and caregivers. The Kidz Club also provides transportation when able, and on-site therapy (follow-through, physical, speech, occupational, etc.) which often eliminates a step for a parent. PPECs receive reimbursement from participating Medicaid and other health insurance providers and, as a result, there is no out of pocket cost to the families.

There re 3 centers in Louisville, 1 in Lexington, 1 in Erlanger, KY, and 1 in St. Petersburg, FL.

For a child to participate in The Kidz Club, anyone can make a referral by calling us directly. Prior to services starting, their Primary Care Physician (family doctor) and/or Specialist must prescribe the care. The Kidz Club support staff is available to help you and your doctor make it happen – all you need to do is call us at 888-902-5439, or call The Kidz Club-Lexington at 859-224-0799. We're here to answer questions you may have. We'd love to set up a tour of The Kidz Club center nearest your child. "

The Kidz Club • Lexington
2200 Regency Road
Lexington, KY 40503
Phone: (859) 224–0799

You can 'like' The Kidz Club on Facebook, follow them on Twitter, and read more about the services and locations at www.thekidzclub.com .

Centro Hispano Urgencias Médicas

(859) 523-3797

450 E. New Circle Road | Lexington, KY 40505

Sin cita previa

Atención inmediata

Aceptamos la mayoría de seguros médicos.

- Alergias
- Dolor de garganta / faringitis
- Infección respiratoria alta
- Dolor, obstrucción e infección del oído
- Quemaduras
- Problemas de la piel (erupción, sarpullido)
- Herpes
- Verrugas
- Uñas infectadas
- Mordeduras y picaduras de insectos
- Vacunas
- Electrocardiograma
- Heridas por punción
- Trauma menor
- Gripe / Gripa / Flu
- Asma / Bronquitis
- Infecciones de los senos paranasales
- Orzuelo / conjuntivitis
- Hueso roto / fracturas
- Problemas de drenaje del ojo
- Fiebres virales
- Resfríado y tos
- Infección del tracto urinario y mucho más

Ofrecemos Laboratorio Clínico y Rayos X

MasterCard VISA DISCOVER NETWORK AMERICAN EXPRESS

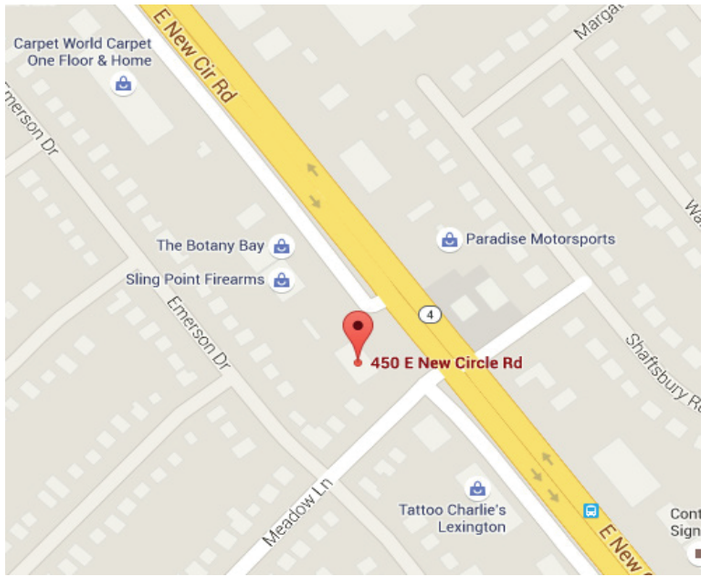
¿Por qué esperar?
¡Pasen!

www.centrohispanoum.com

Centro Hispano Urgencias Médicas

(859) 523-3797

450 E. New Circle Road, Lexington, KY 40505
www.centrohispanoum.com



SERVICIOS QUE OFRECEMOS:
Tratamiento de enfermedades y accidentes | Diagnósticos
Laboratorio | Examen Físico | Vacunas y más

HORARIO DE OFICINA:
Lunes - Viernes 9 am – 8 pm
Sábado 10 am - 4 pm
Domingo 12 pm – 4 pm

No cita necesaria.

HOROSCOPO

ARIES (21 MAR-20 ABR)

ARIES
No te disgustes que la gente toma decisiones que se alejan de tus planes. No todo el tiempo puedes ser tú el guía o el líder de tu familia, aunque tengas una posición de mando hay que saber cuándo ceder el rol.

TAURO (21 ABR-21 MAY)

TAURO
Encabeza un nuevo proyecto y trata de reunir a las personas claves que tu sabes que pueden hacer algo importante por ti. Aprovecha que tienes cerca personas poderosas e influyentes.

GÉMINIS (22 MAY-21 JUN)

GÉMINIS
Consulta los movimientos peligrosos antes de hacerlos, sobretodo los que tengan que ver con procesos legales. No te conviene ahora iniciar querellas que sólo van a quitarte tiempo y dinero.

CÁNCER (22 JUN-22JUL)

CÁNCER
No te asustes de la cantidad de trabajo que se avecina, al contrario, este nuevo impulso te va traer grandes cantidades de dinero y un posible cambio de coche o de casa.

LEO (23JUL-23 AGO)

LEO
Esperas un asenso importante y puedes estar ahora en mejores posibilidades que otros compañeros. Deja de empujar y de tratar de sobresalir, deja que tu trabajo sea el que hable por ti.

VIRGO (24 AGO-22 SEPT)

VIRGO
Serénate y date un tiempo para pensar en lo que has provocado en estos últimos días. Toda acción tiene una reacción y debes de ser lo suficientemente hábil como para predecir algunos acontecimientos.

LIBRA (23 SEPT-23 OCT)

LIBRA
Tienes un gran corazón y por lo mismo no debes de desperdiciarlo con gente que sólo visita tus sentimientos por poco tiempo. Busca las relaciones duraderas y basadas en la verdad.

ESCORPIÓN (24 OCT-22NOV)

ESCORPIÓN
No dejes de luchar por defender a tus verdaderos amigos. Ellos han dado mucho por ti en el pasado y ahora te toca corresponder sacando toda la casta y haciendo uso de todas tus influencias.

SAGITARIO (23 NOV-22 DIC)

SAGITARIO
Debes de ser más paciente y reconocer que tu pareja está haciendo un esfuerzo por demostrar que cumple su palabra. A los sagitarianos a veces se les agota la paciencia y tratan de acelerar el tiempo. No esta en tus manos.

CAPRICORNIO (23 DIC-20 ENE)

CAPRICORNIO
No corras ni permitas que las cosas se manejen en base a la prisa de otros. Si alguien sabe de manejo del tiempo es precisamente un nativo de Capricornio. Deja que las cosas maduren y estén listas por si mismas.

ACUARIO (21 ENE-18 FEB)

ACUARIO
Deja de estar metiendo la nariz en asuntos ajenos. De pronto estás en medio de una serie de habladurías que pueden fácilmente convertirse en calumnias y comentarios mal sanos.

PISCIS (19 FEB-20 MAR)

PISCIS
No vas a lograr desgaste de tus preocupaciones encerrado entre las cuatro paredes de tu habitación. La solución esta en ti pero se va a dar cuando te decidas a ponerle manos a la acción.

HOROSCOPE

ARIES (21 MAR-20 ABR)

ARIES
Don't be put off when people make decisions that separate them from your plans. You can't always be the guide or the leader of your family, even when you have a position of power you must know when to yield.

TAURUS (21 ABR-21 MAY)

TAURUS
Take charge of a new project and try to gather the key people that you know will do something important for you. Take advantage of being around powerful and influential people.

GEMINI (22 MAY-21 JUN)

GEMINI
Think twice about dangerous decisions before making them, especially those having to do with legal processes. It is not in your interest to make complaints that will only take away your time and money.

CANCER (22 JUN-22JUL)

CANCER
Don't be afraid of the amount of work that is coming, on the contrary, this new enterprise will bring your large amounts of money and possibly a new car or home.

LEO (23JUL-23 AGO)

LEO
You are waiting for an important promotion and now you could have better possibilities than other co-workers. Stop pushing and trying to overcompensate, let your work speak for itself.

VIRGO (24 AGO-22 SEPT)

VIRGO
Calm down and give yourself time to think about what you have provoked in the last few days. Every action has a reaction and you should be sufficiently capable of predicting some of those reactions.

LIBRA (23 SEPT-23 OCT)

LIBRA
You have a big heart and because of that you shouldn't waste it on people for whom you only have feelings for a short while. Look for lasting relationships, based on the truth.

SCORPION (24 OCT-22NOV)

SCORPION
Don't stop fighting to defend your true friends. They have given a lot for you in the past and now it is your turn to reciprocate by making full use of your connections and influence.

SAGITTARIUS (23 NOV-22 DIC)

SAGITTARIUS
You should be more patient and recognize that your partner is making an effort to keep his or her word. Sometimes Sagittarians have little patience and try to speed up time. It is not in your hands.

CAPRICORN (23 DIC-20 ENE)

CAPRICORN
Don't hurry or let things be managed based on the hurriedness of others. If anyone knows about time management it is a native of the Capricorn sign. Let things mature and be ready at their own time.

AQUARIUS (21 ENE-18 FEB)

AQUARIUS
Stop sticking your nose in other people's business. Right now you are in the middle of gossip that could easily turn into slander and unhealthy comments.

PISCES (19 FEB-20 MAR)

PISCES
You are not going to get rid of your worries locked inside the four walls of your room. The solution is inside of you, but you will only realize it when you put your hands into action.

BRYAN E. BENNETT, PSC

TRABAJA CON ÁREA CIVIL Y DE INMIGRACIÓN

ÁREA CRIMINAL:

> Casos Federales
> Violencia doméstica
> DUI (Manejar bajo la Influencia del Alcohol ó Drogas
> Intoxicación Pública
> Manejar sin Seguro o sin Licencia
> Demandas en General
> Negligencia Médica
> Heridas Personales
> Accidentes Laborales
> Divorcios
> Divorcio de su pareja y Custodia de niños si vives fuera del estado o país
> Anulación de Matrimonios
> Custodia de Hijos
> Custodia Temporal
> Custodia Permanente

ÁREA DE INMIGRACIÓN:

> Cancelación de Deportación
> Petición de Fianza
> Petición de Tarjeta verde (Green Card)
> Renovación Tarjeta verde (Green Card)
> Petición de Ciudadanía
> Visas de Trabajo
> Visas de Turista
> Visas para Estudiantes
> Visas para Prometidos
> U-Visa (para víctimas de Crimen)
> Acción Diferida (Dream Act)
> Perdón (Waiver)
> Petición para Familiares
> Proceso Consular

Su primera consulta es por el costo de SOLO $ 50.00

Hablamos español, Llame hoy para una consulta

1410 VERSAILLES ROAD, LEXINGTON, KY 40504 Phone: 859-254-0123 Fax: 859-246-0387

Nuestra oficina de Lexington KY está atendiendo de: Lunes a Jueves de 9:00 AM a 6:00 PM y los Viernes de 9:00 AM a 8:00 PM

THIS IS AN ADVERTISEMENT BY AN ATTORNEY - ESTO ES UN ANUNCIO

bryanbennettpsc@windstream.net

LA VOZ DEPORTES PLUS BEISBOL

Liga de Béisbol Las Américas Abre Inscripciones 2016

Qué: Liga de Béisbol Las Américas.
Dónde: Parque Coolivan, calle 6ta en Léxington.
Cuándo: Miércoles a Domingos – Hasta el 16 de Octubre.
Para más informes comunicarse al (859) 213-2270

Las Americas Baseball League Open 2016 Registration

What: Baseball Las Américas.
Where: Coolivan Park, 6th street in Lexington.
When: Wednesday to Sunday –Up until October 16.
For more information call (859) 213-2270

La Tienda de Omar

Temporada de Impuestos

Simple Fácil

No tienes que pagar, lo puedes descontar!

... Aquí obtenemos un reembolso rápido y fácil. En la Tienda de Omar obtuve lo que me correspondía. Rápido".

Procesando los Años 2012, 2013 2014 y 2015

- Ahora con Depósito Directo a tu banco !Usando Tu Talón de Cheques!
- Sacamos tu Número de ITIN
- Reembolso Seguro y Rápido
- Personal de Habla Hispana
- Profesionales
- Ya nos conoces!

☎ 1-859-231-1140 y 576-7911

Ubicados en 215 East Calle Septima, Lex, KY 40508 :

Lunes a Sábado 9 am a 7 pm

TABLA DE POSICIONES

FAYETTE UNITED SOCCER ASSOCIATION

SEGUNDA DIVISION

EQUIPOS	PJ	GF	GC	DG	PG	PE	PP	PUNTOS
1.-EL MANGO	2	25	3	+22	2	0	0	6
2.-CAÑITAS	2	13	9	+4	2	0	0	6
3.-DPVO NARANJOS	2	21	9	+12	1	1	0	4
4.-ARACELI'S	2	13	11	+2	1	1	0	4
5.-PALERMO	1	12	4	+8	1	0	0	3
6.-ALL-STAR MASONRY`	2	20	14	+6	1	0	1	3
7.-UK MCS	3	23	22	+1	1	0	2	3
8.-CACHUNEROS	2	5	14	-9	1	0	1	3
9.-LA LIBERTAD	3	7	28	-21	0	0	3	0
10.-CACHORROS	3	5	30	-25	0	0	3	0

TERCERA DIVISION "A"

EQUIPOS	PJ	GF	GC	DG	PG	PE	PP	PUNTOS
1.-CHELSEA	3	36	6	+30	3	0	0	9
2.-FAYETTE UNITED	3	20	9	+11	3	0	0	9
3.-PRIME MOTORS	3	17	13	+4	3	0	0	9
4.-DPVO HIDALGO	4	24	18	+6	2	1	1	7
5.-DPVO ANGEL	4	16	25	-9	2	0	2	6
6.-PITUFOS	4	17	19	-2	1	1	2	4
7.-BAYERN LEV.	4	16	33	-17	1	0	3	3
8.-VALENCIA	3	14	19	-5	0	0	3	0
9.-BARCELONA	4	12	30	-18	0	0	4	0

TERCERA DIVISION "B"

EQUIPOS	PJ	GF	GC	DG	PG	PE	PP	PUNTOS
1.-FUERZA EXTREMA	4	29	19	+10	3	0	1	9
2.-BORUSSIA	3	19	9	+10	3	0	0	9
3.-RESTO DEL MUNDO	3	20	14	+6	2	0	1	6
4.-LA HACIENDA	4	19	16	+3	2	0	2	6
5.-LATIN UNITED	4	19	19	0	2	0	2	6
6.-TETILLAS	4	18	20	-2	2	0	2	6
7.-TOROS NEZA 3	14	10	+4	1	0	2	3	
8.-NARANJOS	4	11	21	-10	1	0	3	3
9.-DPVO COSMOS	2	2	14	-12	0	0	2	0

TERCERA DIVISION "C"

EQUIPOS	PJ	GF	GC	DG	PG	PE	PP	PUNTOS
1.-COBRAS FC	4	29	18	+11	3	0	1	9
2.-LEON	3	18	10	+8	3	0	0	9
3.-AGUILERA	3	17	11	+6	3	0	0	9
4.-FRANKFORT	4	21	17	+4	2	0	2	6
5.-ALLIED FC	4	21	24	-3	2	0	2	6
6.-FUERTE ORIENTAL	4	22	23	-1	1	0	3	3
7.-GALAXI	3	10	12	-2	1	0	2	3
8.-CR7 24	4	17	23	-6	1	0	3	3
9.-LOS MALES	3	10	27	-17	0	0	3	0

FEMENIL

EQUIPOS	PJ	GF	GC	DG	PG	PE	PP	PUNTOS
1.-GUERRERAS	1	17	0	+17	1	0	0	3
2.-ARACELI'S	1	9	2	+7	1	0	0	3
3.-BARCELONA	1	8	4	+4	1	0	0	3
4.-LEX SPORT	1	4	8	-4	0	0	1	0
5.-GALAXI	1	2	9	-7	0	0	1	0
6.-RICOMEX	1	0	17	-17	0	0	1	0

INFANTIL

EQUIPOS	PJ	GF	GC	DG	PG	PE	PP	PUNTOS
1.-PAN. ARACELI'S	2	17	4	+13	1	0	1	3
2.-EL GRAN TAKO	1	8	4	+4	1	0	0	3
3.-BARRIO POBRE	1	6	4	+2	1	0	0	3
4.-FRANCIA JR'S	1	4	2	+2	1	0	0	3
5.-LIGHTNING FC	1	4	6	-2	0	0	1	0
6.-GUERRERITOS	2	4	23	-19	0	0	2	0

EQUIPOS	PJ	GF	GC	DG	PG	PE	PP	PUNTOS
1.-FRANCIA	2	12	4	+8	2	0	0	6
2.-GRAN TAKO #2	2	7	4	+3	2	0	0	6
3.-LATIN UNITED	2	16	3	+13	1	0	1	3
4.-JAGUARES	1	7	1	+6	1	0	0	3
5.-LEBANON	2	5	2	+3	1	0	1	3
6.-MI PUEBLITO	2	5	6	-1	1	0	1	3
7.-MARTINEZ SHOP	2	3	9	-6	1	0	1	3
8.-REAL AZTECA	1	3	4	-1	0	0	1	0
9.-EL MANGO	2	1	11	-10	0	0	2	0
10.-RED BULLS	2	2	17	-15	0	0	2	0

EQUIPOS	PJ	GF	GC	DG	PG	PE	PP	PUNTOS
1.-CHELSEA FC	2	7	3	+4	2	0	0	6
2.-BARCELONA	2	13	2	+11	1	0	1	3
3.-U S A	1	5	1	+4	1	0	0	3
4.-JUVENTUS	1	2	5	-3	0	0	1	0
5.-AZTECAS	1	1	5	-4	0	0	1	0
6.-MEXICO	1	0	12	-12	0	0	1	0

EQUIPOS	PJ	GF	GC	DG	PG	PE	PP	PUNTOS
1.-EL REENCUENTRO	2	9	5	+4	2	0	0	6
2.-AZTECA LIBERTY	1	10	1	+9	1	0	0	3
3.-ATL. ESPAÑOL	2	9	7	+2	1	0	1	3
4.-ALEMANIA	2	7	7	0	1	0	1	3
5.-J&J AUTO DET.	1	4	5	-1	0	0	1	0
6.-TIGRES	2	2	16	-14	0	0	2	0

WWW.LAVOZKY.COM

A estrenar certificación Energy Star Viviendas a la venta

ENERGY STAR

$500 de enganche Pagos
Los pagos mensuales tan bajas como $780
(incluyendo cuota de lote)

AHORRAR HASTA UN MEDIO DE EMPRESAS DE SERVICIOS PÚBLICOS

¡Pregunte acerca de la clasificación para $10,000 en ayuda de la señal!

CONTACT
Myron Agnew, Community Ventures
Director de Gestión de la Propiedad
(800) 299-0267
www.cvky.org

community ventures
Your Dream. Our Mission.

NeighborWorks® AMERICA · Next Step

LEESTOWN Dental Center
Odontología cosmética y para toda la familia

1600 Leestown Road, Suite 138, Lexington. Ky 40511
(Al lado de la farmacia de Kroger)

SU COMODIDAD ES NUESTRO NEGOCIO
Para hacer una cita llame al
859 232 8883
e-mail: contact@leestowndental.com

ACEPTAMOS LA MAYORIA DE LOS PLANES MEDICOS Y MEDICAID

Limpieza.
Sedación.
Implantes.
Lumineers.
Amalgamas.
Extracciones.
Examen oral.
Snap on Smile.
Prótesis dentales.
Coronas y puentes.
Frenillos Invisalign.
Odontología pediátrica.
Tratamiento periodontal.
Tratamiento de conducto.
Sedación con óxido nitroso.
Velscope-Test Detección Cáncer Oral.
Blanqueado con nueva tecnología ZOOM.

Limpieza
Examen oral
Rayos-x
Velscope-Test
$69.00

Telefono: 859 232 8883
CLINICA DENTAL LEESTOWN al lado de la farmacia de Kroger.

cupón

RADIO VIDA 1440 AM

Ahora con Nuevos Horarios y programación más variada

Lunes A Viernes: 8:00am-5:00pm

Sábados: 8:00am-6:30pm

Domingos: 8:30am-10:30am y 12:00pm-5:00pm

Oficina 859-270-8445
y Estudio 859-987-7550

Mueblería Frans furniture

1020 Industry Rd. Suite 80
Eastland Shopping Center
Lexington, KY 40505
(859) 246-3897 y 351-3525

Muebles Económicos
Muebles nuevos o usados en buenas condiciones!
También compramos. Antiguedades únicas!

¡Venga y Compruébelo!
Affordable furniture & home décor!
New and gently used second hand furniture

El Abogado del Pueblo

Santana Law Office, PSC

- **Representación en casos de conducir bajo los efectos de alcohol. (DUI)**
- **Heridas de A • Automóviles • Heridas de Trabajo**
- **Negligencias de Médicos, Hospitales y Clínicas**

¡Si no conseguimos recompensas cobramos nada!

Santana Law Office, PSC
Licenciado/Abogado

201 West Short Street #600 (Piso 6)
Lexington, KY 4050

(859) 254-5700 • (800) 575-5864
jes@santana.com
Fax: (859)254-8771

*Gastos de la corte y del caso son la responsabilidad del cliente This is an advertisement by a lawyer • Esto es un anúncio de un licenciado